

# COLLECTIVITE DE SAINT-MARTIN



"Faces of Saint-Martin V"

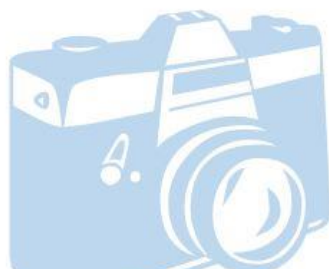
## "Man and Nature"

Staging Man's relationship to nature

# Call for application

Photography exhibition

## Consultation regulations



**Handing in of applications :**

**Before Friday, October 15, 2021 at 12:00 p.m.**

**(strict deadline)**

"This translation, which aims to allow the widest possible public participation, has only a simple informational value and cannot legally engage the Collectivité of Saint-Martin."

## TABLE OF CONTENT

SUBJECT OF THE CALL FOR APPLICATIONS.....	2
<b>PRESENTATION OF THE FACES OF SAINT-MARTIN V PROJECT – "MAN AND NATURE"</b> .....	2
ANNEXES .....	3
<b>RULES</b> .....	3
ARTICLE 1: THEME OF THE PHOTOGRAPHY CONTEST.....	3
ARTICLE 2: CONDITIONS .....	3
Article 3 : LIST OF THE DOCUMENTS FOR THE APPLICATION FILE.....	3
<b>Article 4 : SENDING CONDITION AND HANDING IN OF PARTICIPATION FORMS</b> .....	4
<b>Article 5 : PROCESS</b> .....	5
<b>Article 6 : EXCLUSIONS</b> .....	5
<b>Article 7 : WINNERS SELECTION PROCESS</b> .....	5
<b>Article 8 : SELECTION CRITERIA</b> .....	5
<b>Article 9 : IMAGE RIGHTS</b> .....	5
<b>Article 10 : PHOTOGRAPHY UTILISATION</b> .....	6
<b>Article 11 : AUTHORISATIONS</b> .....	6
<b>Article 12 : CHANGE/CANCELLATION</b> .....	6
<b>Article 13 : ADDITIONAL INFORMATION</b> .....	6
APPLICATION FORM "FACES OF SAINT-MARTIN V – Man and Nature".....	7
IMAGE RIGHTS .....	8
PARTICIPATION CONTRACT AND SPECIAL CLAUSE .....	9
COPYRIGHT TRANSFER AGREEMENT .....	10
ARTICLE 1_ OBJECT OF THE CONTRACT.....	10
ARTICLE 2_ TRANSFER OF COPYRIGHT .....	10
ARTICLE 3_ GARANTIES .....	10
ARTICLE 4_ REMUNERATION.....	11
ARTICLE 5_ PRIZES .....	11
ARTICLE 6_ EFFECT AND DURATION OF THE CONTRACT .....	11

## SUBJECT OF THE CALL FOR APPLICATIONS

### PRESENTATION OF THE FACES OF SAINT-MARTIN V PROJECT – "MAN AND NATURE"

The Collectivity of Saint-Martin organizes a photography competition, theme is "**Man and nature**". Staging **Man's relationship to nature**

The photographs will raise awareness of the importance of preserving nature and/or exploiting it in a sustainable way.

The portraits will be placed in strategic locations of Saint-Martin.

**Do not put an annotation or signature on photographs.**

- This **competition is open** to professionals and amateurs over 18 years old residing in Saint-Martin or Sint-Maarten.
- **The first 3 selected candidates will each receive a prize.**
- 

**Applications must be handed in :**  
**Before Friday, October 15, 2021 at 12:00 p.m.**  
**(strict deadlines).**

The photographs will be printed in black and white on large-format "blue back" paper (the size of an election poster or subway poster) and pasted on the walls of Saint-Martin.

The exhibit will not be frozen and will evolve considering the posters will peel off and tear until they disappear over time, the dissolution being also part of the artistic approach of this street art project.

## ANNEXES

### RULES

---

#### ARTICLE 1: THEME OF THE PHOTOGRAPHY CONTEST

**"Man and nature"**

- Biodiversity
- Nature and Manity
- Communion Man/Nature
- Agriculture
- Fishing

***"It's a sad thing to think that nature speaks and Mankind doesn't listen."***

**VICTOR HUGO**

***"The world has music for those who listen to it."***

**WILLIAM SHAKESPEARE**

**"Everyone is responsible for the planet and must protect it on its own scale."**

**YANN ARTHUS-BERTRAND**

**One person per photograph.**

**The people photographed must be over 18 years of age.**

**Do not put an annotation or signature on the photograph.**

---

#### ARTICLE 2: CONDITIONS

- The competition is open to amateur or professional photographers over the age of 18, residing in Saint-Martin/Sint-Maarten.
- The organizers and members of the jury will not be able to apply.
- Candidates will be selected from their 15 photographs by the selection committee and their works will be displayed in the different districts.

---

#### ARTICLE 3 : LIST OF THE DOCUMENTS FOR THE APPLICATION FILE

- The 10 photographs will be handed in
  - One USB stick with the photographer's name.
  - An A3 Format paper print of each photograph, numbered from 1 to 10, with on the reverse, the surname, first name, address, email address, phone number of the photographer and names and surnames of the person represented.
  - A precise list of the photographs presented: telephone number and name and surname of the person represented and the name of the district where the represented person resides.
  - A text (maximum 1 page) explaining the artist's intentions, artistic approach and how he/she carried out this work.

- Acceptance of the regulation dated and signed preceded by the words "read and approved."
- The participation agreement duly filled out and signed. The application form duly completed, dated and signed preceded by the words "read and approved."
- For each photograph, a form regarding the transfer of the image right of the persons represented, duly filled out, dated and signed preceded by the words "read and approved".
- The transfer of copyright form duly completed, dated and signed preceded by the word "read and approved."

**The USB keys can be collected by the winners from February 2022 at:**  
DIRECTION de L'ACTION CULTURELLE  
Ancienne école de bord de mer - Marigot  
97150 SAINT-MARTIN

---

#### **ARTICLE 4 : SENDING CONDITION AND HANDING IN OF PARTICIPATION FORMS**

##### **Transmission by mail or application handed in against receipt:**

Applications are placed in double sealed envelopes:

- On the outer envelope, one must state the address of the Collectivité of Saint-Martin (as shown hereafter).
- The inner envelope, which reads: Exhibition "FACES OF SAINT-MARTIN V – Man and nature", contains the application file.

No nominal information must be stated on the envelopes.

Applications will be submitted against receipts or forwarded by courier services (Chronopost, FedEx or other) or sent by registered letter with notice of postal receipt to:

**Mr. le President**  
**Collectivité de SAINT MARTIN**  
**Service achats et marchés publics**  
**10 Rue Félix Eboué - Marigot**  
**97150 ST. MARTIN**

before the day and time stated on the first page of the regulations of this call for applications for the exhibition "Faces of St. Martin V "Man and nature".

Files that would be submitted, or whose notice of receipt would be issued, after the deadline and time set on the first page, as well as those submitted in unsealed envelopes, will not be retained; they will be returned to their authors.

---

## ARTICLE 5 : PROCESS

- Each participant will have to constitute an application file and sign the documents that make up the application.
- Number of photographs per candidate: **10**.
- The 10 photographs will be in black and white.
- Format (minimum) of digital photographs: Approximately 50 cm x 30 cm (portrait or landscape format), resolution: 300 DPI
- Winners will have their photographs printed on blue back paper in large-format election posters size with their names mentioned at the bottom of the poster.
- The photographs will be selected by the selection committee on their artistic and technical qualities, in respect of the theme.
- The winners commit to participate in a conference where they will present their work and artistic approach. They authorize the communication department of the Collectivité to take photographs of them standing in front of their posted works.

---

## ARTICLE 6 : EXCLUSIONS

- The persons in charge of the contest will delete any pornographic, racist, discriminating photos or any photo of any other nature repressed by the laws in force.
- The participant cannot contest the organizers' decision.

---

## ARTICLE 7 : WINNERS SELECTION PROCESS

- The selection committee will review the photographs and select the winners.

---

## ARTICLE 8 : SELECTION CRITERIA

- Compliance with the theme,
- Staging of the image,
- Visual force,
- Originality of framing,
- Rendering quality.

---

## ARTICLE 9 : IMAGE RIGHTS

- The authors of the photographs "Faces of St. Martin V – Man and Nature" are solely responsible for all rights relating to the images they present.
- They agree to have the photographed persons fill out the following attached authorization (Image rights on page 8).

---

## ARTICLE 10 : PHOTOGRAPHY UTILISATION

The Collectivité of Saint-Martin can use the photos selected for the communication campaign:

- Print media, internet.
- Local and regional television channels: (RFO, TV from the North Islands).
- Local press.
- Online: Community newsletter, local press, social networks, Community and Tourist Office website.

---

## ARTICLE 11 : AUTHORISATIONS

- The participant authorizes the Collectivité of Saint-Martin, free of charge, to publish his first and last name, reproduce and exploit his image in the context of communication related to the exhibition, on all media, and in particular on the various websites of the Collectivité and The Tourist Bureau.
- The participant grants the Collectivité of Saint-Martin, free of charge, the right to reproduce and represent the photographs on all media and around the world.
- The participant guarantees the Collectivité of Saint-Martin against the consequences of any action brought against it because of the above operations.

---

## ARTICLE 12 : CHANGE/CANCELLATION

- The Collectivité of Saint-Martin reserves the right to shorten, extend, modify, defer or cancel the exhibition "Faces of Saint-Martin V – Man and nature" at any time, without consideration, nor compensation to the candidates and/or models.

---

## ARTICLE 13 : ADDITIONAL INFORMATION

**Candidates will be able to request additional information from:**

DIRECTION DE L'ACTION CULTURELLE

Carole TONDU

Pôle Développement Humain

Ancienne école de Bord de mer, Marigot 97150 Saint Martin

Phone. : 0590 29 59 11

Done on..... in.....

Candidate's signature:

(Read and approved)



APPLICATION FORM "FACES OF SAINT-MARTIN V – MAN AND NATURE"

To be inserted into the envelope with the USB stick, paper prints and permissions from persons photographed.  
(To apply for the exhibition "Faces of St. Martin V – Man and nature" implies acceptance of the regulation in its entirety)

name:..... given name:.....

Date of birth.....

Address.....

.....

Email: ..... Telephone:.....

I,..... declare that I am the author of the photographs I present at the " Faces of St. Martin V – Man and Nature " contest and acknowledge that I have read the rules and accept them without reservation.

I acknowledge that I fully enjoy my civic rights and I cannot claim any remuneration to participate, exhibit and/or compensate, reproduce the persons represented.

Done on..... in:.....

Candidate's signature:

(Read and approved)





IMAGE RIGHTS

Must be attached to each photograph regarding each person on the image.

Surname:..... given name:.....

Date of birth.....

Address:.....

.....

Hereby accepts that the photograph in which I appear can be used in the "Faces of Saint-Martin V – Man and Nature" contest and for the communication campaign (written press, television, radio, website).

As a result, and in accordance with the image rights and right to a name law provisions, I authorize the Collectivité of Saint- Martin to use the photograph depicting me for the exhibition "Faces of St. Martin V – Man and Nature" and for its communication campaign, with no financial compensation.

This, depriving me of all rights and recourse against the photographer and the Collectivité of Saint-Martin.

Mr. or Mrs : .....

Done on: ..... in : .....

Model's signature:

(Read and approved)



PARTICIPATION CONTRACT AND SPECIAL CLAUSE

I : .....

Surname:..... given name:.....

Apply for the " Faces of St. Martin V – Man and Nature " contest for my photographs:

1) Person represented and name of place of residence.....

2) Person represented and name of place of residence.....

3) Person represented and name of place of residence.....

4) Person represented and name of place of residence.....

5) Person represented and name of place of residence.....

6) Person represented and name of place of residence.....

7) Person represented and name of place of residence.....

8) Person represented and name of place of residence.....

9) Person represented and name of place of residence.....

10) Person represented and name of place of residence.....

I acknowledge that I have read the rules of this competition.

If I am selected by the jury, I commit to mention, in all publications of my photographs, the contest "Faces of St. Martin V – Man and Nature" organized by the Collectivité of Saint- Martin.

Candidate's signature:

(Read and approved)

Phone number: .....

Postal address: .....

Email: .....

COPYRIGHT TRANSFER AGREEMENT

**Agreement between**

The Collectivité of Saint-Martin  
Rue de l'Hôtel de la Collectivité  
97150 Saint-Martin

**And**

Surname, given name.....

Address.....

---

ARTICLE 1\_ OBJECT OF THE CONTRACT

This contract organizes the copyrights transfer belonging to the author regarding men and women photographed in black and white (theme: "Faces of St. Martin V – Man and Nature").

The photographs will be printed in large formats.

The photographs can also be used for publications and upcoming events of the Collectivité of Saint-Martin.

---

ARTICLE 2\_ TRANSFER OF COPYRIGHT

The author cedes to the Collectivité of Saint-Martin, for the whole world, the rights of reproduction and representation, including adaptation of his/her work for any purpose.

The transfer takes place, exclusively, for the duration of the author's rights as defined by French law.

The rights transferred include:

- **regarding the right of representation:** the right to represent all or part of the work, through any process of communication to the public and in particular by dissemination in public space, on websites, in its publications, on postcards, greeting cards or flyers, or as part of an exhibition.
- **regarding the right to adapt:** the right to adapt the author's creation in order to integrate it into the sites or in its publications or as part of an exhibition;
- **regarding the right of reproduction:** the right to reproduce all or part of the work on any medium, such as paper, poster, brochure, postcard, greeting card, flyers, publications, digital medium.

---

ARTICLE 3\_ GARANTIES

The author states that he/she owns all the rights to his/her photographs. He/she guarantees the Collectivité of Saint- Martin the full, peaceful and free enjoyment of the rights ceded against all disturbances, claims and evictions. In particular, he/she states that his/her photographs are original and have not been borrowed thereby engaging the responsibility of the Collectivité of Saint-martin.

The Collectivité of Saint-Martin guarantees the author the full respect of his/her moral right. It commits to have the author's name readable on large-format prints of the photographs.

---

ARTICLE 4\_ REMUNERATION

The transfer of the copyright of the author is carried out free of charge.

---

ARTICLE 5\_ PRIZES

The first 3 selected candidates will receive an award.

---

ARTICLE 6\_ EFFECT AND DURATION OF THE CONTRACT

The contract takes effect on the date of its signing.

Made in 2 copies in ..... on: .....

Photographer's Surname and given name  (Read and approved)		Collectivité of Saint-Martin
--	--	------------------------------